

ŠKODA TOUR DE LUXEMBOURG ARRIVÉE VUN DER 3. ETAPP ZU MAMER



Donneschden,
den 16. September 2021

Et ass mat enger grousser Freed, dass de Schäfferot vun der Gemeng Mamer lech doriwwer informéiert, dass de 16. September e puer vun de beschten nationalen an internationale Coureuren zu Mamer present wäerte si bei der Arrivéé vun der 3. Etapp vum Škoda Tour de Luxembourg.

De Start vun dëser Etapp ass um 11.30 Auer zu Munneref.

Tëscht 13.30 a 14.30 Auer sinn an Zesummenarbecht mam Vélo-Club Mamerdall, dem Trispeed Mamer an der Mobiltéitskommissioun vun der Gemeng Mamer: Animatiounen fir Kanner virgesinn.

Während der Etapp fueren d'Cyclisten dräi Tier Kielen – Koplescht – Mamer.

Dräi Mol kann een also d'Coureuren op der Route d'Arlon (N6) ufeieren.

- Tëscht 15h07 et 15h41: 1^{er} Passage
- Tëscht 15h28 et 16h05: 2^e Passage
- Tëscht 15h50 et 16h30: Arrivéé vun der Etapp virum Nicolas Frantz-Haus zu Mamer (D'Auerzäite vun de Passagen hänke vun der Vitesse vun der Course of a kënnen dofir variéieren)

Mir hoffen, dass vill Spectateuren d'Participante vum Škoda Tour de Luxembourg hei op Mamer ënnerstëtze kommen.

De Schäfferot
Gilles Roth, Buergermeeschter
Roger Negri, Schäffen
Luc Feller, Schäffen

Et müssen déi zum Zäitpunkt vun der Manifestatioun gültig sanitär Regelen agehalen ginn.



www.mamer.lu



www.facebook.com/GemengMamer



www.instagram.com/Gemeng_Mamer



ŠKODA TOUR DE LUXEMBOURG

Mamer accueille l'arrivée de la 3^e étape Jeudi, le 16 septembre 2021

C'est avec un immense plaisir que le Collège Échevinal de la commune de Mamer vous informe que Mamer accueille quelques-uns des meilleurs cyclistes luxembourgeois et internationaux à l'occasion de l'arrivée de la troisième étape du Škoda Tour de Luxembourg.

Le départ de la 3^e étape est donné à 11h30 à Mondorf-les Bains.

Entre 13h30 et 14h30, des animations pour enfants sont prévues en collaboration avec le Vélo-Club Mamerdall, le Trispeed Mamer et la Commission de la Mobilité de la commune de Mamer.

Les coureurs effectueront à la fin de l'étape trois boucles Kehlen – Kopstal – Mamer.

Les trois passages à Mamer s'effectueront sur la Route d'Arlon (N6)

- Entre 15h07 et 15h41: 1^{er} passage
- Entre 15h28 et 16h05: 2^e passage
- Entre 15h50 et 16h30: arrivée de l'étape devant la Maison Nicolas Frantz à Mamer

(Les heures de passage et de l'arrivée peuvent varier selon la vitesse de la course)

Nous espérons vous voir nombreux pour soutenir les cyclistes le long de la route.

Le Collège Échevinal
Gilles Roth, Bourgmestre
Roger Negri, Échevin
Luc Feller, Échevin

Les mesures sanitaires en vigueur au moment de la manifestation doivent être respectées.

Mamer welcomes the arrival of the 3rd stage Thursday September 16th 2021

It is with great joy and pride that the College of Aldermen of the municipality of Mamer informs you that Mamer will welcome some of the best Luxembourg and international cyclists on the occasion of the arrival of the third stage of the Škoda Tour de Luxembourg.

The start of the 3rd stage is given at 11.30 am in Mondorf-les Bains.

Between 13h30 and 14h30, there will be animations for children in collaboration with the Vélo-Club Mamerdall, Trispeed Mamer and the Commission for Mobility of the municipality of Mamer.

During the stage, the competitors will ride three loops Kehlen - Kopstal - Mamer.

The three passages in Mamer happen on the Route d'Arlon (N6)

- Between 3.07 and 3.41 pm: 1st passage
- Between 3.28 and 4.06 pm: 2nd passage
- Between 3.50 and 4.30 pm: arrival of the stage in front of the Maison Nicolas Frantz in Mamer

(The times of passage and arrival may vary according to the speed of the race)

We hope to see many of you to support the cyclists along the road.

The College of Aldermen
Gilles Roth, Mayor
Roger Negri, Alderman
Luc Feller, Alderman

The health regulations in force at the time of the event must be respected.



www.mamer.lu



www.facebook.com/GemengMamer



www.instagram.com/Gemeng_Mamer